

## Polisi Gwisg Ysgol / School Uniform Policy

Polisi Ysgol Gymraeg Trelyn yw bod pob plentyn yn gwisgo gwisg ysgol wrth fynychu'r ysgol neu wrth fynychu digwyddiadau ble mae'r plentyn yn cynrychioli'r ysgol y tu allan i oriau arferol yr ysgol.

Seilir y polisi hwn ar y gred fod gwisg ysgol yn:

- hybu ymdeimlad o falchder o'n hysgol;
- creu ymdeimlad o fod yn rhan o gymuned sydd yn perthyn i'r ysgol;
- ymarferol, taclus a thwth;
- gwneud i bob plentyn deimlo'n gyfartal o ran ymddangosiad;
- cael i'w ystyried fel dillad addas ar gyfer ysgol sydd hefyd yn werth da am arian;

Mae'r polisi gwisg ysgol yn rhan o ymraddiad yr ysgol tuag at gyfartal a chynhwysiad. Mae Corff Llywodraethol yr ysgol yn credu fod gwisg ysgol yn galluogi i holl ddisgyblion yr ysgol rannu ymdeimlad o hunaniaeth gan ddathlu nodweddion sydd yn gyffredin i bawb, gan hefyd barchu amrywiaeth.

Os ydych yn ansicr, yna dylech gysylltu â Swyddfa'r ysgol cyn prynu gwisg.

Mae'r wisg fel a ganlyn:

### **GWISG FFURFIOL**

- Trowsus du neu llwyd
- Sgert llwyd
- Siwmper goch gyda logo ysgol
- Crys polo ysgol coch neu gwyn
- Esgidiau du

### **GWISG HAF**

- Ffrog gingham coch
- Trowsus byr llwyd wedi'u teilwra

### **SIWTIAU LONCIAN**

Er mwyn bod yn gyfforddus gall y plant wisgo trwser loncian goch.

### **ESGIDIAU**

Mae'n bwysig bod eich plentyn yn gwisgo esgidiau priodol i'r ysgol yn ddyddiol. Mae esgidiau ysgafn neu esgidiau â sodlau uchel yn gallu gwneud niwed i'w traed, ac yn gallu achosi damweiniau. Gofynnwn i ddisgyblion wisgo esgidiau du; serch hynny, byddwn yn derbyn treinys os ydynt yn hollol ddu a heb unrhyw logos lliwgar arnynt.

### **STEIL GWALLT EITHAFOL**

Ni chaniateir i blant dorri neu liwio gwallt mewn ffordd eithafol. Nid yw lliwio gwallt yn rhan o wisg Ysgol Gymraeg Trelyn. Nid sioe ffasiynau yw'r ysgol chwaith. Gofynnir i rieni a gofalwyr wneud pob ymdrech i barchu'r rheol hon. Trafodir unrhyw steil gwallt anarferol gyda rhieni pan fo'n berthnasol i wneud hyn.

### **POLISI GWISGO GEMWAITH**

Mae llywodraethwyr yr ysgol wedi cytuno nad yw'n briodol blant wisgo gemwaith yn yr ysgol. Caniateir i blant wisgo oriawr a styd fel clustlw. Ni chaniateir i blant wisgo unrhyw fath arall o glustlw, modrwyon,

mwclis nag addurn ar yr arddwrn. Rhaid sicrhau hefyd bod clustlysau yn cael eu tynnu allan neu eu gorchuddio yn ystod gwersi ymarfer corff.

### **Enwau ar ddillad / dillad coll**

Rydym yn annog y rhieni, gofalwyr a phlant i sicrhau fod pob dilledyn wedi ei labelu yn glir gydag enw'r plentyn. Mae hyn yn cynnwys esgidiau addysg gorfforol. Bydd pob dilledyn sydd ddim yn cael ei hawlio ar ddiwedd pob hanner tymor yn mynd i fanc dillad cyfagos neu yn cael ei ail-gylchu o fewn yr ysgol.

Ni ddylai enwau llawn disgiblion cael eu brodio ar wisg ysgol oherwydd rhesymau diogelwch. Serch hynny, mae brodio a llythrennau cyntaf enw a chyfenw yn dderbyniol.

Mae'r wisg ar gael o:

Jansan Wear Ltd	<i>CC Sports</i>
Unit G2 Bowen Ind Est	13-15 Hanbury Road
Aberbargoed	Bargoed
CF81 9EP	CF81 8QS
01495 687013	
<a href="http://www.jansan.co.uk">www.jansan.co.uk</a>	

Fel ysgol, mae gennym yr hawl i benderfynu beth sydd yn dderbyniol, ac sydd ddim yn dderbyniol i'w wisgo i ddod i'r ysgol.

Os oes rhesymau crefyddol yn gofyn i blentyn wisgo mewn modd arbennig, yna trafodir hyn gyda'r rhieni mewn dull sensitif a synhwyrol.

Gofynnwn i bob rhiant/gwarchodwr gefnogi'r polisi gwisg ysgol gan ei fod yn bwysig i bob plentyn gyrraedd yr ysgol mewn gwisg ysgol addas ac yn barod ar gyfer diwrnod o waith. Os oes unrhyw resymau teilwng megis gwrthwynebiadau crefyddol pan fo rhiant neu warcheidwr am i'w plentyn wisgo dillad gwahanol i'r wisg ysgol, edrycha'r ysgol yn gydymdeimladol ar unrhyw geisiadau.

Grantiau

Defnyddiwch y safwe isod i weld os allwch hawlio grant.

<https://llyw.cymru/grant-datblygu-disgyblion-mynediad>



## Polisi Gwisp Ysgol / School Uniform Policy

*It is school policy that all children wear school uniform when attending school or when participating in a school organised event outside normal school hours.*

*The policy for school uniform is based on the notion that school uniform:*

- promotes a sense of pride in the school;*
- creates a sense of community and belonging towards the school;*
- is practical and smart;*
- makes children feel equal to their peers in terms of appearance;*
- is regarded as suitable wear for school and is considered by parents/carers as good value for money.*

*The school uniform policy is an integral part of the school's commitment to equality and inclusion. The governing body believes the school uniform policy allows all pupils to establish a shared identity and celebrate what they have in common, whilst respecting diversity.*

*If in doubt, please check with the school office before purchasing items for wear in school.*

*Our school uniform is as follows:*

### **FORMAL UNIFORM**

- Black or grey trousers*
- Grey skirt*
- Red jumper with school logo*
- White or red polo shirt*
- Black shoes*

### **SUMMER UNIFORM**

- Red gingham dress*
- Grey tailored shorts#*

### **TRACKSUITS**

*For comfort, the children may wear red track suit bottoms to school.*

### **FOOTWEAR**

*It is important that your child wears suitable shoes to school on a daily basis – light shoes and those with high heels can harm your child's feet, and be the cause of accidents. Shoes must be safe and sensible for playground and indoor use. No narrow or raised heels are allowed. The preferable option is black shoes for all pupils. However we will allow trainers as long as they are completely black and do not have any colourful logos.*

### **EXTREME HAIRCUTS**

*The school does not permit children to have extreme haircuts or hair colour. When required, unusual hairstyles will be discussed with parents.*

### **JEWELLERY**

*The School Governors have agreed that it is not appropriate to wear jewellery at school. Pupils will be allowed to wear a watch and stud earrings. Pupils will not be allowed to wear any other type of earrings, necklaces or bracelets. During PE lessons pupils will need to remove their stud earrings or cover them up.*

### **NAMING OF ITEMS AND LOST PROPERTY**

*Please make sure that the inside of all your child's clothes are clearly marked with the child's name. Shoes should also have names written inside. The school will endeavour to reunite lost named items with their owners. Unnamed lost property will be disposed of at the end of term or recycled.*

*First names or full names should not be embroidered on school uniform for safety and safeguarding reasons. It is however acceptable for initials to be embroidered on uniform.*

*Our school uniform is available from:*

**Jansan Wear Ltd**

Unit G2 Bowen Ind Est  
Aberbargoed  
CF81 9EP  
01495 687013  
[www.jansan.co.uk](http://www.jansan.co.uk)

**CC Sports**

13-15 Hanbury Road  
Bargoed  
CF81 8QS

*It is school policy that all pupils wear the appropriate school uniform with pride and respect and a sense of belonging to Ysgol Gymraeg Trelyn.*

*We ask all parents and carers who send their children to our school to support the school uniform policy as we believe that you have a duty to send your children to school correctly dressed and ready for their schoolwork. If there are serious reasons e.g. religious objections why parents and carers want their child to wear clothes that differ from the school uniform, the school will look sympathetically at such requests.*

**GRANTS**

Please find below details of grants that are available for families to support purchase of school uniform and equipment.

<https://gov.wales/pupil-development-grant-access>

*Cytunwyd y polisi ar / Polisi agreed 03/12/19*

*Arwyddwyd/Signed: N Waythe (Cadeirydd y Corff Llywodraethol / Chair of GB)*

*Arwyddwyd/Signed : E Owen (Pennaeth/Headteacher)*

*Dyddiad adolygu/Review date: 03/12/22*